AVISOS

Grupos parroquiales:



Círculo de Oración:
"Unidos en Cristo".
Reuniones martes de 7:00 – 8:30 pm.
Salón de reuniones de la Catedral.

Legión de María:
Reuniones todos los martes después de la misa de mediodía.
Bienvenidas todas las personas que deseen pertenecer a la Legión.



Movimiento San Juan XXIII:
Reuniones en la Capilla Espíritu Santo.
Los miércoles de 7:00 – 9:00pm.

Comunicar a la Agente Pastoral: si tienen algún familiar o amigo enfermos, hospitalizados o imposibilitados para desplazarse a la Iglesia. Además, pueden solicitar se les lleve la comunión a sus hogares.

Recordatorio: no olviden actualizar sus datos como feligreses. Por favor comunicar cualquier cambio de dirección o de parroquia. *¡Gracias!*

RICA:(Rito de Iniciación Cristiana para Adultos) Las personas adultas que deseen recibir los **Sacramentos** y conocer más de nuestra Iglesia Católica. Información con Dolly Garzón después de la misa.

Nuestra Señora de Guadalupe
12 de Diciembre
Celebración



Domingo 13 de diciembre con la Santa Misa 11:45 am y luego un compartir en el salón de reuniones Bichop Marshal. ***Estas invitad@***



Educación Religiosa (Catecismo)
Las clases se inician después de la Misa de 10:00 am. Traer sus hijos/as a tiempo y firmar la asistencia. *¡Gracias!*

www.catolicaspringfield.com
www.Stmichaelscathedralspfld.org
Facebook: thearchangelspfld

Escuchemos la Voz Católica: 102.5 FM Tel. 413 782 8154 Apoyemos nuestra emisora católica. Si desea colaborar con la emisora envíe sus donaciones a: católica Springfield 102.5 FM 51 Rosewell St. Springfield MA 01109. *Gracias*

Lecturas diarias para la semana

Noviembre 16 - 22

L: Apocalipsis 1, 1-4; 2, 1-5 / Salmo 1, 1-4. 6 / Lucas 18, 35-43
M: Santa Isabel de Hungría: Eclesiástico 26, 1-3. 15-18. 24 **ó** 1 Timoteo 5, 3-10 / Salmo 31,4-5. 8-9. 20. 24-25 / Mateo 25,31-40
M: Dedicación de la Basílica de los Santos Pedro y Pablo: Hechos 28,11-16. 30-31 / Salmo 98,1-6 / Mateo 14, 22-33
J: Apocalipsis 5, 1-10 / Salmo 149, 1-9 / Lucas. 19, 41-44
V: Apocalipsis 10, 8-11 / Salmo 119, 14. 24. 72. 103. 111. 131/Lucas 19, 45-48
S: Presentación de la Santísima Virgen María: Apocalipsis 11, 4-12 / Salmo 144, 1. 2. 9-10 / Lucas 20, 27-40 **ó** Zacarías 2,14-17 / Lucas 1,46-55 / Mateo 12,46-50
D: Nuestro Señor Jesucristo, Rey del Universo: Ezequiel 34,11-12. 15-17 / Salmo 23,1-3. 5-6 / 1Corintios 15,20-26. 28 / Mateo 25,31-46



XXXIII Domingo Ordinario

15 de noviembre de 2026, ciclo A

Obispo: *Rvdmo. William D. Byrne*

Párroco: Rvdo. Gary M. Dailey

Vicarios parroquiales: *Rev. Yerick Méndez*
Rev. Sinh Trinh
Diáconos: *Angel Pérez – Joe Rivera*
Ministerio pastoral: *Dolly Garzón*
Asistente de mantenimiento: *Julián Flores*
Asistente Administrativa: *Wanda Castellano*
Educación Religiosa: *Lynn Dubreuil*
Sacristanes: *Jacob Broer – Michael Gilsinger*
Servidor del Altar: *Paul Evans*
Ministerio de Música: *Coro San Miguel*

Intención de la Misa:

Por: Todos los Legionarios vivos y difuntos
Por: Jan Carlo Acosta
Ofrecida por: Su madre y hermanos

Catedral San Miguel

Springfield, MA 01103
260 State St.

Teléfono (413)781 3656
Línea de Oración (413) 452-0603

Boletín No. 46
Año 20

Horario para la Comunidad

***Misa*:** En español
Domingos 11:45 AM (Catedral)
***Misas*:** En inglés
Sábado: 4:00 PM
Domingo: 8:30, 10:00 AM
4:00 PM

Adoración al Santísimo Sacramento
Martes de 6:00 – 7:00 pm (Español)



Segundo jueves de cada mes
10:00 am. - 12:00 M. (Inglés)
(Vigilia PRO-VIDA)

Sacramentos:

Reconciliación (Confesión):
Sábados: 3:15 - 3:45 PM
(Catedral –Inglés)
Domingos antes de la misa en español o llamar para hacer cita.

Sacramentos:
Bautismo: *primer sábado de cada mes*
Matrimonio: *cuando sea solicitado*



XXXIII Domingo Ordinario

15 de noviembre de 2026, ciclo A



1 - Antífona de Entrada: Jeremías 29, 11. 12. 14

Yo tengo designios de paz, no de aflicción, dice el Señor. Ustedes me invocaran y yo los escucharé y los libraré de la esclavitud dondequiera que se encuentren.

2 – Liturgia de la Palabra

2. 1 – Primera Lectura: Proverbios 31, 10-13. 19-20. 30-31

La esposa ideal vale más que las joyas: "Son engañosos los encantos y vana la hermosura: merece alabanza la mujer que teme al Señor".

2. 2 – Salmo Responsorial: Salmo 127, 1-5

Dichoso el que teme al Señor.

2. 3 – Segunda Lectura 1 tesalonicenses 5, 1-6

Los cristianos son hijos de la luz y del día, no de la noche y las tinieblas. Por eso, "mantengámonos despiertos y vivamos sobriamente"

2. 4 – Evangelio: Mateo 25, 14-30

"Te felicito, siervo bueno y fiel. Puesto que has sido fiel en cosas de poco valor, te confiaré cosas de mucho valor". Jesús explicó la parábola del hombre que entregó dinero a sus servidores antes de salir de viaje.

UNA VISITA ESPECIAL ESTA SEMANA – PADRE CARLOS MARTÍNS

El miércoles 18 de noviembre a las 7:00 pm, recibiremos en la Catedral al Padre Carlos Martins, sacerdote católico de la Congregación de los Compañeros de la Cruz, autor, destacado exorcista y director de Tesoros de la Iglesia, un ministerio patrocinado por el Vaticano que viaja y exhibe importantes reliquias católicas.

El Padre Carlos ha trabajado en el ministerio de liberación y exorcismo durante más de dos décadas, centrándose en la guerra espiritual, la demonología y el tratamiento de las heridas profundas de las personas afectadas por la influencia demoníaca. Es copresentador del popular podcast La serie **"The Exorcist Files"** , que utiliza casos reales dramatizados para enseñar teología católica sobre la guerra espiritual.

Ha recibido más de 7 millones y medio de descargas y una audiencia de aproximadamente 47.000 personas. El padre Carlos ha escrito un libro con el mismo título, "Archivos del Exorcista", que se ha convertido en un éxito de ventas tras su publicación en noviembre de 2024.

El padre Carlos venderá y firmará su libro después de su charla. Trae a tus amigos, católicos y no católicos, a esta velada especial con un exorcista. (En inglés)



Desde el Escritorio del Párroco

Esta semana continuamos con las dos últimas de las Cuatro Últimas Cosas que la Iglesia Católica enseña, especialmente durante este mes de noviembre. Nos centraremos en el INFIERNO Y EL CIELO.

Infierno

Cuando hablamos de "muerte eterna", nos referimos al infierno. Es un lugar al que no queremos ir. No es un lugar físico, sino un estado. Si morimos en pecado mortal —es decir, fuera de la gracia y la amistad de Dios— no podemos unirnos a Él si no elegimos libremente amarlo. Si las consecuencias de nuestros pecados no son temporales, sino eternas, iremos a un lugar eternamente separado de Dios. El catecismo enseña: "El castigo principal del infierno es la separación eterna de Dios". La Iglesia **no** enseña que "Dios condena a las personas al infierno", sino que las personas eligen el infierno voluntariamente. Por eso, algunos se preguntan cómo, ante la gloria, la magnífica misericordia y el amor de Dios, alguien elija lo contrario. Aun así, debemos creer que esta es una opción. El perdón de los pecados mortales solo puede ocurrir en esta vida. Una vez que morimos, no tenemos posibilidad de ser perdonados.

Cielo

Aquí es donde pertenecemos y adonde queremos ir. Este es el Plan A. No necesita mucha explicación: el catecismo enseña: "Quienes mueren en la gracia y la amistad de Dios y son perfectamente purificados viven para siempre con Cristo. Son como Dios para siempre, porque lo ven tal como es, cara a cara". Se puede ir directamente al cielo o llegar allí a través del purgatorio. No solo creemos en el cielo, sino también en un "cielo nuevo" que vendrá después de que Cristo regrese en gloria. La creación entera será transformada.

El catecismo enseña: "En este nuevo universo, la Jerusalén celestial, Dios habitará entre los hombres. Enjugará toda lágrima de sus ojos, y ya no habrá muerte, ni llanto, ni clamor, ni dolor, porque las primeras cosas han pasado". Y "al final de los tiempos, el Reino de Dios vendrá en su plenitud. Entonces los justos reinarán con Cristo para siempre, glorificados en cuerpo y alma, y el universo material mismo será transformado. Dios será entonces "todo en todos", en la vida eterna".

No es mala idea reflexionar sobre las últimas cosas y recordar nuestra muerte. Pensar en estas cosas forma parte de la reflexión y la esperanza de estar con Dios eternamente algún día, pues allí es donde pertenecemos, y pensar en ello nos ayudará a llegar allí. Nuestra esperanza es que algún día nos volvamos a encontrar allí.

***

REUNIÓN DEL CONCILIO PARROQUIAL

Recordamos a todos los miembros del Consejo Pastoral que nos reuniremos el lunes 16 de noviembre a las 6:00 pm en la casa parroquial de la catedral.